

По смете
№ 898

148

247-1866

Метрична книга
с. Кочетова

Метрична книга

с. Кочетова м. Кочетова,

ф. 1150

оп. 1

од. 38

о. умирания

№ 36

г. 1866

г. 1866

ф. 1164

оп. 2

г. 36

ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ -62-
ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ, м. КИЇВ

№

фонду 1150

опису 1

од. зб 38

Лодзь 32

КНИГА

для записки умерших Евреевъ на 1866 годъ

ספר מלכתב בו מחים של ידיוסה אלף חתל למבין ה יוביס

ЧАСТЬ IV.

Смо.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		Додуровъ	Январь	два	8	Болезнь	по повелѣнію Монаха Евлия Ермака Беркова Симеоновича изъ Копенгагена

А также умерши въ 1816 году
 По М. По мѣстѣ Рязань
 въ мѣстѣ подмороженъ Монахъ
 изъ Копенгагена

מספר	מחוס בקבוצה	כמחזכורים	באיזה עיר	חודש ויום המיתה		כמה שבי המת	ממה מותי מחלי	או סמיכה אחרת	מי מה ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה הייתה בתולה או בשואה או מלאה
				יום	חודש				

1	1		מלונארינון	לגט	8	מתוהו	ואם וספיון סקולריזם בנחה		זולאקונוסיון סקולריזם
---	---	--	------------	-----	---	-------	--------------------------	--	-----------------------

כל המוותים אצל זה זמן האם זכרתי / עומות /
 חזק היתה ילדי איש מלשאלתם הו

du

200

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женскá.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
	2	Додровъ	Майя	Октобръ / 12 10		Болезнь	Францъ Александръ Семъ Яковлевъ Фредерикъ изъ любви
	3	Додровъ	17	15	1	Болезнь	Францъ Иванъ Клинтъ Александръ Семъ Яковлевъ Каломовъ изъ Варта
1	-	Додровъ	18	16	35	Болезнь	Мертвъ Вурма мортъ исидоръ Вурма Самуилъ Кирковъ изъ Камовъ

Сло мортвъ въ 1835 году
 2: Мертвъ 1835 году
 въ мортвъ мортвъ

3

מספר	מחוזות	מחוזות	חודש ויום המיחה		כמה שבי המה	ממה מוחי מחלו או סמיכה אחרת	מו מה ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היחה בחולה או בשואה או מלאה
			יום	חודש			
2	גאנאמיוו	גאנאמיוו	12	סיון	1	מותר	מה נהא למה קיימק בפניו 100 ויפניו 100
3	גאנאמיוו	גאנאמיוו	17	15	1	מותר	מה נהא קופה ה' ה' שליוו כמ' זננווון אמן ה' / אס'יוו
1	גאנאמיוו	גאנאמיוו	18	16	35	מותר	מה נהא גאנאמיוו מנוו אש' קיינוס מת' קיינוו
							כמה נהא גאנאמיוו מה נהא גאנאמיוו מה נהא גאנאמיוו

na

Заб.

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
2	-	Тодоровъ	Августъ	Винтъ	1800	Мертвица	Мертвица докторъ Лизинъ мучилъ Винтъ изъ Лидеяна

Сино Мертвица въ 1800 году
 Мертвица Августъ Винтъ
 Мертвица Тодоровъ
 Мертвица Лидеяна

11

מספר	מחוס בקבית	כמחזכורים	באיוה עיר	חודש ויום המיתה		כמה שבי המח	ממה מוחי מחלי או סמיכה אחרת	מי מה ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היחה בתולה או בשואה או מלאה
				ידי	ע			

2			גוש אשכול -	מסעקאל	ישראל	תלמי לנה	אחלה	בית הולד פייגיה בת זלצה מונות סלזוויץ קוואן סימיון סלזוויץ
				4	8			

באה מונות, בת ה...
 זרה מנה ה...
 זרה מנה ה...

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ в погребенъ.	Число и мѣсяць.		Лѣта.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			
		4 Додровъ	Сентъ-мартинскій мѣсяць	6 3		Болезнь	Мертвиль рибовъ Ованъ мурков Кашовъ въ болос лавъ

Сентъ-мартинскій въ 1876 году въ Сентъ
 Мартинскій Сентъ-мартинскій /
 Въ томъ же году умеръ
 Момиковъ лейбъ-кавалеръ

Всего Мертвиль въ Годъ 1876 года
 Мужескихъ 1111 Кашовъ 84 Женскихъ
 въ томъ же году въ Сентъ-мартинскій
 мѣсяць 1876
 Кашовскіе Кашовъ рибовъ Мейте
 Кашовъ Кашовъ Кашовъ

מספר	מחיס נקביות	כמה זכוכיות	באיזה עיר	חודש ויום המיתה		כמה שני המית	ממה מותי מחלי או סמיכה אחרת	מי מה ומה שמו ומעמדו: או מה שמה ומה היחה בתולה או בשואה או מלאה
				א	ב			

4

גורמאנון

המלכות
ב

3

ייתולו

יהיאלק ראקין יאטליס
אולצונון ית הוהסלצונו

כח החיות, כח של זה המלכות וסודו ית זכר / ית זכר / ית זכר
במה של ית זכר / ית זכר / ית זכר

500

ЧАСТЬ IV. — О УМЕРШИХЪ.

Женска.	Мужеска.	Гдѣ умеръ и погребенъ.	Число и мѣсяцъ.		Л ѣ т а.	Болезнь, или отъ чего умеръ.	Кто умеръ.
			Христіанскій.	Еврейскій.			

1867 года 1 ноября в г. Камыскае Город
Князь Мадрадоу Рочаскади и Великимъ...

Удостовереніе

Гарно *списокъ*

מספר		באיוה עור	חודש ויום המיתה		כמה שנה ושני חמח	ממה מוחי מחלי או סמיכה אחרת	מי מה רמה שמו ומעמדו: או מה שמה רמה היחה בתולה או בשואה או מלאה.
מחיס בקבוח	כמחכוריים		ידי	י			

Handwritten text in a cursive script, likely a list of names and details, spanning across the table columns.

Handwritten signature or initials at the bottom right corner.

Въ сей кнѣгѣ переписано
и сохранено какъ рукопись и печать
Миссiонъ 2 Самма

U. D. Арсена Алехандро

Смоленская Губ. Оуди



ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ,
м. КИЇВ

В даній справі № 38

Фонду № 1150

Опису № 1

Пронумеровано 62 (шістдесят два) _____
аркушів

(цифрами і прописом)

З них літерні аркуші _____

Пропущені аркуші _____

Вкладення _____

Брошури, газети, листівки _____

Графічні матеріали _____

Документи із згасаючим текстом _____

Інші особливості документів арк 62 - сур. пер.
арк 7-61 - шість листи зі скрепками.

1 сервня 2020 р.

Мандиш К
(підпис, прізвище, ініціали)

ПІДГОТОВКА СПРАВ ДО КОПЮВАННЯ
(що зроблено і вказівки оператору)

« _____ » 20 р.

_____ (підпис, прізвище, ініціали)

ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ у м. Києві

В даній справі № 36

Фонду № 1164 Опису № 2

Пронумеровано 62 (шестьдесят два) аркушів
(цифрами і прописом)

з них літерні №№ _____

пропущені №№ _____

Вкладення _____

Брошури, газети: _____

Графічні матеріали: _____

Інші особливості документів л. 62 укр. мов.; л. 7-61 процифер,
шесте;

Документи із згасаючим текстом: _____

„2. 11 19 93 р. Підпис Гулявська

ПІДГОТОВКА СПРАВИ ДО МІКРОФІЛЬМУВАННЯ
(що зроблено і вказівки оператору)

1 арх одо;

„2. 11 19 93 р. Підпис Гуля